

## CONCERTS



**Erwan Pinard** [chapiteau bonobo - jeudi - 20h01 - 45 mn]  
-Remuer : Faire changer de position. Provoquer l'émotion  
-Punk : Personne affichant divers signes extérieurs de provocation afin de caricaturer la société  
-Crooner : Chanteur de charme à la voix grave  
-Style : Jouer avec l'absurde et le dictionnaire



**Éric Touls** [chapiteau bonobo - jeudi - 21h402 - 1h]  
Et si la musique était le suprême refuge de l'humour ?  
Chanteur, auteur, compositeur, acteur, imitateur et multi-instrumentiste, un faux air de Calouche dans la voix et dans le geste, il s'autorise à parler de tout, le ton caustique avec des paroles franchement drôles, très originales et du swing plein la guitare.



**Eyo'né du Bénin** [chapiteau bonobo - vend - 20h47 - 1h15]  
« Une valse à Cotonou » c'est une fête africaine autour d'une explosion de chansons françaises ! De Plaf à Gainsbourg en passant par les Ogres de Barback, un spectacle chaud en couleur pour rendre hommage à la chanson qui sent bon le partage, la paix et l'envie de métissage entre les peuples.



**Alpha Petulay** [chapiteau bonobo - sam - 21h05 - 1h15]  
Un nom qui commence comme une mélodie et finit par une claque musicale ! Une voix qui vous envahit et ne vous lâche plus. Elle s'insinue dans la tête, fouille vos tripes et révèle vos émotions les plus profondes. Alpha Petulay, une folie sur scène entourée de son redoutable Live Band.



**Piccolo Mobile Disco** [chap' des chimp - sam - 20h06/22h31]  
Ambianceur à cassettes, Piccolo Mobile Disco met en musique votre quotidien. Aussi à l'aise au pied d'un arbre qu'au fond d'une cave, il accompagne la sieste autour qu'une piste de danse. De l'électro à la cumbia, du vieux blues au hip hop, Piccolo Mobile disco distille une musique à écouter ou à danser.



**Misaina** [chapiteau bonobo - dim - 14h30 - 1h]  
MISAINA, c'est de la chanson à texte, engagée, poétique. C'est un monde où se mêlent les contes à la Brassens et le groove latin, une pincée de reggae à une once de bossa, une teinte de manouche aux vapeurs de la musique du monde. C'est surtout la légèreté des mots et l'intensité du violon. Et vice versa...



**Collectif Fusion** [chapiteau bonobo - dim - 16h31 - 50 mn]  
Choeur de jeunes de Vénissieux, le Collectif Fusion compte 35 chorales âgées de 15 à 21 ans. Sous la direction de Mick Wagner, ils présentent le spectacle "Ce soir chez Boris" mettant en scène des chants de Boris Vian et des Zazous l'ayant entourés dans les années 50. Si vous aimez danser la javanaise, tiens tiens ce spectacle est pour vous.



**Bric à Brac Orchestra** [chap' des chimp - dim - 12h28/17h27 - 1h]  
Entre chansons bricolées et objets détournés, le musicien embarque avec entrain son public dans un concert pour deux pieds et deux mains. On y découvre l'infatigable machine à fabriquer le temps, l'hypnotique danse du Candombilé, les secrets de fabrication d'un stuber, ou encore la musique Electro sans électricité.

## ATELIERS

Voir le programme des ateliers, à consulter en version papier ou en ligne sur [les-singes.fr](http://les-singes.fr) Pensez à vous inscrire !!!

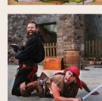
## SPECTACLES



**Le parfum du jasmin** [chap' des chimp - vend - 18h35 - 45 mn]  
Pinlang explore librement la musique traditionnelle chinoise. Les deux musiciens jettent des ponts par lesquels les gammes blues de la guitare rejoignent les ornements subtils du Guzheng (cithare chinoise) pour créer une musique intimiste et sauvage. Ce spectacle est aussi une occasion pour le public de s'initier à la langue et à la poésie chinoise!



**Autour de Nasreddine Hodja** [coin des babouins - ven - 19h02 - 45 mn]  
Lecture de contes animés : Projet du groupe d'ateliers socio-linguistiques du centre social. Lecture d'histoires autour de Nasreddine Hodja, personnage mythique, fantasque et farceur du monde arabo-musulman. Des petites histoires drôles et épiques qui font appel au sens commun.



**La vraie vie des pirates** [ext - dim - 18h01 - 1h]  
La Cie AfAg Théâtre se lance sabre au clair à l'abordage des histoires de pirates, pour traverser les tempêtes, pour faire revivre la furie des abordages, le choc des sabres dans la mêlée, les coups de canons à bout portant qui déchirent les voiles, pour nous emmener avec ces forçats des mers dans cette quête absolue de la liberté, se venger des tyrans, inventer la sécurité sociale et la caisse de retraite...



**La sieste des Damoiselles** [coin des babouins - dim - 13h54 - 1h]  
Un tour de cadran au rythme des berceuses pour 2 voix et petits instruments. Julie Charpentier & Lison David vous bercent au son de berceuses du monde. Les Damoiselles vous envoient vers des rêveries aux douces mélodies. Laissez vous glisser dans leur univers sonore jusqu'au sommeil.



**"Les méchants sont aussi des méchants" - Cie Wakibus**  
[chap' des chimp - dim - 16h06 - 30 mn]  
Sorcières et ogresses, vilaines et cruelles, grasses et surnoises, mieux vaut ne pas tomber sur leurs chemins. Mais si vous êtes bien accompagnés, par une conteuse, ascendance fée, laissez-vous tenter. Des histoires d'hier et d'aujourd'hui pour se faire peur... un peu, beaucoup, passionnément.

## SPECTACLES PARTICIPATIFS



**Sound painting** [chap' des chimp - sam - 18h01 - 30 mn]  
Ça peut sonner Hip-hop, rock, beat-box, bruits bizarres ou chorale... C'est du son, du mouvement, des mots, du chant, mais pas que... C'est un code mystérieux ! Un langage de signes avec lequel on peut improviser pour utiliser la voix dans tous ses états et improviser ensemble afin de créer des plages sonores inédites ! Un seul mot d'ordre : oser !



**Karaoké live** [chap' des chimp - sam - 19h10 - 1h]  
Venez chanter devant le public de la guinguette les grands tubes de la chanson française, accompagnés par un vrai groupe de musiciens.  
\* Voir le flashcode au verso pour choisir votre morceau !



**Scène ouverte** [chapiteau bonobo - sam - 16h05 - 1h50]  
On a toutes et tous des choses à dire et à faire entendre ! Une scène locale et électorale pour venir présenter vos talents et découvrir ceux de vos voisins.  
Faites-vous connaître, dès maintenant ou le jour J... dans la limite des places disponibles !

## DÉAMBULATIONS



**La fanfare des pavés** [ext - vend - 19h44 / 21h59 - 45 mn]  
Ils sont nombreux et disparates, partis sur la route, décidés à partager des musiques, des histoires et surtout à faire la fête. Vingt-cinq artistes, instrumentistes et chanteuses nous racontent leurs rêves, leurs joies et leur nostalgie. Au fil du voyage, la fanfare explore divers chants du monde, de la Macédoine à l'Algérie en passant par les traditionnels Roms ou le Yoruba cubain



**Brass Band de Music85** [ext - sam - 12h21/14h05/15h52 - 30 mn]  
Le Brass Band de Music85 propose comme toutes les fanfares un répertoire festif avec des compositions et des reprises. Comme toutes les fanfares, le Brass Band de Music85 l'interprète fort et avec une justesse quelquefois approximative... mais eux, au moins, ils ont un T-shirt Music85 !



**Brigade d'intervention chorégraphique** [ext - sam et dim - sorties imprévues]  
Débarquant là où on ne s'y attend pas, la Brigade d'Intervention Chorégraphique mène ses « opérations de créations collectives » avec une mission : rappeler aux gens qu'ils ont un corps, des pieds, une tête, des yeux, une voix... et qu'ils peuvent s'en servir bien plus qu'ils ne le pensent.

## INSTALLATIONS



**Les Machines de Sophie** [ext - sam et dim - en continu]  
Atelier d'écriture spectaculaire sur machines à écrire détournées, animé par 2 dactylo-cloves. Venez écrire avec la machine à coudre les souvenirs, la machine à voir la vie en rose ou celle pour les Fakirs... Madame Sophie et sa stagiaire Mademoiselle Solange vous accompagnent tout au long de cette aventure dactylographique unique. Présentation des machines à 11h, 14h, 15h30 et à 17h30.



**L'afghan box** [ext - sam - en continu]  
Photomaton de rue, à l'ancienne, l'afghan box est une machine à photographier et à développer une image. En une dizaine de minutes, le modèle repart avec son portrait entre les mains. Accompagné par deux passionnées de ce geste « expérimental » et la photographie, le public découvre ce procédé de façon technique et ludique.



**Les hydromachines** [ext - sam - en continu]  
Autour de deux machines aqua-ludiques, petits et grands vont découvrir en jouant le fonctionnement du Rhône en crue, et les principes de solidarité amont-aval. "La Balade des Hydromachines" est un dispositif itinérant lauréat de l'appel à projet « Culture du Risque Inondations porté par la DREAL dans le cadre du Plan Rhône. Interventions clownesques à 11h03 et à 14h31, durée 1h30.

## SCOLAIRES



**Opéra Pouët / Zoëlastic** [chapiteau bonobo - 9h/10h30/14h30]  
Pétunia rêve d'embrasser la carrière de Carmen. Zoé rêve d'embrasser le monde entier. Entre Bizet et bougeoles se rejoignent la passion, l'amour et la liberté. Tout y est : un décor, des costumes, une garde montante et une descendante, une corrida, un taureau, un concombre masqué, Don José, deux coeurs de Femmes... Un opéra tout en finesse et en féminité pour une version décoiffée de Carmen.

## CINÉMA



**C'est quoi le bonheur pour vous ? Julien Peron**  
[coin des babouins - dim - en continu, dès 10h30]  
Philosophes, écrivains, scientifiques, maîtres spirituels, chercheurs en tout genre s'attendent à comprendre la mécanique du bonheur. Et si le bonheur c'est s'apprendre ? Et si tout, partait de notre éducation ? Le film aborde un nombre important de thématiques toutes liées au bonheur et nous met face à nos responsabilités et à nos choix.

écouter  
vivre ensemble  
résistance  
solidarité  
crêpes  
écocool  
chapiteau  
découvertes  
théâtre de rue  
soundpainting  
scène ouverte  
partage  
karaoké live  
spectacles  
ateliers  
concerts  
chansons  
clown  
danse  
tsf  
contes  
cirque  
fantâre  
locavore  
musique  
cinéma  
histoires  
fanfare  
poterie  
photo  
brass band  
fête  
joie  
contes  
voyage  
regarder  
cool  
scolaires  
bar à momes  
déambulations  
afghan box  
participatif  
tout public

entrée à prix libre

A GUINGUETTE  
DES SINGES

Au bord du Rhône

du JEUDI 20 au  
DIMANCHE 23  
SEPTEMBRE 2018

GRIGNY  
PARC DU RHÔNE  
Bassin de joutes - Rue Adrien Dutartre

+ les-singes.fr +



## JEUDI 20 SINGES CAUSTIQUES

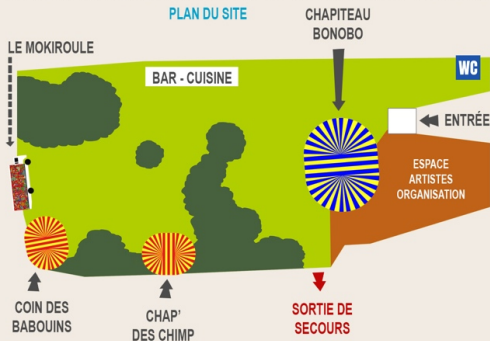
Pour donner la banane !

- 18h33 Apéro d'ouverture [ext]  
 19h02 Histoire du soir [coin des babouins]  
 20h01 **Concert** Erwan Pinaré [chapiteau bonobo - 45 mn]  
 21h02 **Concert** Éric Toulis [chapiteau bonobo - 1h30]

## VENDREDI 21 SINGES VOYAGEURS

Pour sauter d'arbre en arbre !

- 9h, 10h30 et 14h30 **Scolaires** Opéra Pouët [chapiteau bonobo]  
 16h59 Ateliers balade contée / poterie / jeux proverbes africains  
 singes voyageurs / confection de masques  
 18h33 **Spectacle** Le parfum du Jasmin [chap' des chimp - 45 mn]  
 19h02 Histoire du soir par le centre social  
 autour de Nasreddine Hodja [coin des babouins]  
 19h44 **Déambu-concert** La fanfare des pavés [ext - 1h]  
 20h47 **Concert** Eyo'nlé du Bénin [chapiteau bonobo - 1h15]  
 21h59 **Déambu-concert** La fanfare des pavés [ext - 45 mn]



## SAMEDI 22 SINGES CURIEUX

Pour rencontrer son voisin(e) !

- 10h32 Ateliers grands jeux / orpillage / pop-up / origamis  
 poterie  
 11h03 **Intervention** Hydromachines, clowns [ext - 1h30]  
 12h31 **Déambulation** Brass Band de Music 85 [ext - 30 mn]  
 13h58 Ateliers pop-up / cuisine / poterie / sérigraphie \*  
 cuisine des potagers / grand jeux  
 14h03 **Déambulation** Brass Band de Music 85 [ext - 30 mn]  
 14h31 **Intervention** Hydromachines, clowns [ext - 1h30]  
 15h32 **Déambulation** Brass Band de Music 85 [ext - 30 mn]  
 16h03 **Participatif** Scène ouverte [chapiteau bonobo - 1h30]  
 17h05 Atelier sound painting [chap' des chimp]  
 18h01 **Participatif** sound painting [chap' des chimp]  
 19h02 Histoire du soir [coin des babouins]  
 19h10 **Participatif** Karaoké live \*\* [chap' des chimp - 1h]  
 20h06 Piccolo Mobile Disco [chap' des chimp - 1h]  
 21h05 **Concert** Alpha Petulay [chapiteau bonobo - 1h15]  
 22h31 Piccolo Mobile Disco [chap' des chimp - 1h30]  
**Toute la journée :**  
**Installations** Afghan box [ext]  
 Hydromachines [ext]  
 Les machines de Sophie [ext]  
 Présentation des machines à 11h, 14h, 15h30 et 17h30

**Déambulation** Brigade d'Intervention Chorégraphique [ext]  
 Jeux du monde / Jeux en bois

\* Apportez vos tee-shirts (ou culottes) en coton au stand de Joseph Derens. Avec lui, vous pourrez vous initier à la sérigraphie. Et hop, vous repartirez avec un vêtement unique aux couleurs soit de la guinguette des singes, soit d'une illustration de votre choix.

\*\* Venez chanter devant le public de la guinguette les grands tubes de la chanson française accompagnés par un vrai groupe de musiciens. Faites votre choix en flashant ici :



## DIMANCHE 23 SINGES ZEN

Pour se faire des papouilles !

- 10h30 Ateliers qi gong / massage / pop-up / yoga adultes  
 barbotine / cuisine sauvage / gym douce...  
 10h33 **Cinéma** C'est quoi le bonheur pour vous ? [coin des babouins]  
 12h28 **Concert Spectacle** Bric à brac orchestra [chap' des chimp - 1h]  
 12h31 Démo Sculpture sur glace  
 13h34 **Spectacle** La sieste des Dam'oiselles [coin des babouins - 1h]  
 14h05 Ateliers soins nature / barbotine / yoga enfants / massage  
 cuisine sauvage  
 14h30 **Concert** Misaina [chapiteau bonobo - 1h]  
 16h06 **Spectacle** Contes - CieWakibus [chap' des chimp - 30 mn]  
 16h29 Histoire de l'après-midi [coin des babouins]  
 16h31 **Concert** Collectif Fusion [chapiteau bonobo - 50 mn]  
 17h27 **Concert Spectacle** Bric à brac orchestra [chap' des chimp - 30mn]  
 18h01 **Spectacle** La vraie vie des pirates [ext - 1h]  
**Toute la journée :**  
**Installations** Les machines de Sophie [ext]  
 Présentation des machines à 11h, 13h30, 15h30, 17h  
**Déambulation** Brigade d'Intervention Chorégraphique [ext]  
 Démo Sculpture sur fruit  
 Jeux

### LA GUINGUETTE, CÉKIDONK ?

La guinguette est organisée par les Singes, une association composée de gentils habitants de Grigny qui partagent l'envie de créer des événements culturels originaux et conviviaux, en toute indépendance !

### LE PRIX LIBRE, KESSKEUCÉ ?

Pour les Singes, le prix libre est l'expression d'une volonté de mettre la culture à la disposition de tous ! Les ateliers et spectacles proposés ont un coût : le visiteur a le libre choix du montant qu'il va donner en estimant du prix juste en fonction de ses moyens. En gros, tu paies ce que tu veux, ce que tu peux, mais ça veut pas dire gratuit !

### TOUS LES JOURS

Le coin des ouistitis et sa piscine à doudous.  
 La petite librairie libre : déposez, prenez ou échangez un livre  
 La petite brocante libre : déposez, prenez ou échangez un objet  
 Samedi et dimanche : Le mokiroule (librairie-camion)

### GUINGUETTE DURABLE

Chez les Singes, on aime la nature ! C'est pourquoi vous trouverez à votre disposition des poubelles de tri avec de belles explications. À utiliser sans modération pour les âgés chimpanzés, les moyens babouins, les minis ouistitis...

### LA CUISINE DES SINGES

Crêpes maison, pop-corn bio, tartines végétariennes ou les nouvelles recettes des incontournables assiettes de Tati Fati, préparées sur place avec des produits locaux. De quoi se régaler tous les jours et à toutes heures ! Côté bar, des jus de fruits, sirops, limonades, du bon vin et de la bière artisanale et locale. Le tout en bio ou agriculture raisonnée ! (Et non, y aura pas de bananes, ounga !)

### Happy hour signée

Commandez au bar en langue des signes !  
 ven et sam de 18h30 à 19h00 - dimanche de 16h30 à 17h00

### COMMENT QU'ON VIENT ?

Parc du Rhône de Grigny  
 Accès rue Adrien Dutartre  
 Parkings : 34 rue Pierre Semard ou à la Gare  
 Train : arrêt Grigny le Sablon  
 Bus 78 - 80 : arrêt Dutartre  
 Pensez au covoiturage !

